Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants I	D1
CLUB 2	Rolling Aventicum I	D1

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	17.11.2023
Start / Beginn Début / Inizio	19:58	End / Ende Fin / Fine	21:48
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A113		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	21

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	23008	GUERRY Zoé	
Official scorer Marqueur	23009	GUERRY Eveline	
Referee 1 Arbitre 1	9030	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 Arbitre 2	2034	POCHON Christian	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	9	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Dzos Volants I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
69	C	RÜTTIMANN Jonathan				2634
21	A	JAUNIN Simon				2123
	G					
33	G	AEBISCHER Samuel	X	X	X	2940
95		MAILLARD Stéphane				1895
KP		MONNEY Florian				2006
50		MAEDER David				2901
13		MARMY Denilson				2939
88		MENETREY Alain				1448
92		SOTTAZ Nathan				3160
27		CHAVAILLAZ Roman				3840

COACH: Surname / Name Nom / Cognome; Forename / Vorname Prénom / Nome: CHASSOT Pascal; Signature; 19030

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:54	KP	69	1				
13:08	21	92	2				
21:03	69		3				
30:59	KP	69	4				
38:57	92	33	5				
47:28	50	69	6				
48:06	92	88	7				
49:23	92	KP	8				
50:34	88	95	9				
				TOTAL			9
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
16:55	33	2	00:00	18:55	D
26:32	92	2	00:00	28:32	C1
26:44	KP	2	00:00	28:44	D
36:57	KP	2	00:00	38:57	A
TOTAL				8 min	

2 Rolling Aventicum I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
kp	C	TONDO Marc-Antoine				3342
58	A	STETTLER Aymeric				3004
39	G	SOTTAZ Steven	X	X	X	22067
	G					
61		GALLIADI Anthony				3655
86		GATTOLLIAT Arnaud				2725
78		KALTENRIEDER Cyril				3996
20		KOLLY Jonas				3975
38		SIMONET Axel				3643
59		DESPONT Pascal				1335

COACH: Surname / Name Nom / Cognome; Forename / Vorname Prénom / Nome: GATTOLLIAT Arnaud; Signature; 2725

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:14	20		1				
42:48	59	20	2				
59:53	78	20	3				
				TOTAL			3
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
16:55	61	2	00:00	18:55	B1
26:32	58	2	00:00	28:32	C1
26:32	kp	5	00:00	31:32	C1
36:57	kp	2	00:00	38:57	H
38:57	59	2	00:00	40:57	C1
44:24	59	2	00:00	46:24	J1
49:23	86	2	00:00	50:34	V1
54:29	61	2	00:00	56:29	H
TOTAL				19 min	